

# Det Islamiske Trossamfund i Danmark

Dortheavej 45, 2400 København NV  
CVR-nr. 19 30 76 46

## Årsrapport for 2022

---

Foreningsoplysninger m.v.	3
Ledelsespåtegning	4
Den uafhængige revisors revisionspåtegning	5 - 7
Resultatopgørelse	8
Balance	9 - 10
Egenkapitalopgørelse	11
Noter	12 - 20

---

---

**Foreningen**

---

Det Islamiske Trossamfund i Danmark  
Dortheavej 45  
2400 København NV  
Hjemsted: København  
CVR-nr.: 19 30 76 46  
Regnskabsår: 01.01 - 31.12

---

**Bestyrelse**

---

Formand Ewanat Mohamed  
Mohamad Youssef Freije  
Ali Adel Mahmoud  
Hamza Moustafa  
Khalil Assi

---

**Revision**

---

Beierholm  
Statsautoriseret Revisionspartnerselskab

Vi har dags dato aflagt årsrapporten for regnskabsåret 01.01.22 - 31.12.22 for Det Islamiske Trossamfund i Danmark.

Årsrapporten aflægges i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af foreningens aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31.12.22 og resultatet af foreningens aktiviteter for regnskabsåret 01.01.22 - 31.12.22.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

København NV, den 16. maj 2023

**Bestyrelsen**

Ewanat Mohamed  
Formand

Mohamad Youssef Freije

Ali Adel Mahmoud

Hamza Moustafa

Khalil Assi

## Til medlemmet i Det Islamiske Trossamfund i Danmark

### Konklusion

Vi har revideret årsregnskabet for Det Islamiske Trossamfund i Danmark for regnskabsåret 01.01.22 - 31.12.22, der omfatter resultatopgørelse, balance, egenkapitalopgørelse og noter, herunder anvendt regnskabspraksis. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af foreningens aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31.12.22 samt af resultatet af foreningens aktiviteter for regnskabsåret 01.01.22 - 31.12.22 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

### Grundlag for konklusion

Vi har udført vores revision i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark. Vores ansvar ifølge disse standarder og krav er nærmere beskrevet i revisionspåtegningens afsnit "Revisors ansvar for revisionen af årsregnskabet". Vi er uafhængige af foreningen i overensstemmelse med International Ethics Standards Board for Accountants' internationale retningslinjer for revisorers etiske adfærd (IESBA Code) og de yderligere etiske krav, der er gældende i Danmark, ligesom vi har opfyldt vores øvrige etiske forpligtelser i henhold til disse krav og IESBA Code. Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

### Ledelsens ansvar for årsregnskabet

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser for nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

Ved udarbejdelsen af årsregnskabet er ledelsen ansvarlig for at vurdere foreningens evne til at fortsætte driften, at oplyse om forhold vedrørende fortsat drift, hvor dette er relevant, samt at udarbejde årsregnskabet på grundlag af regnskabsprincippet om fortsat drift, medmindre ledelsen enten har til hensigt at likvidere foreningen, indstille driften eller ikke har andet realistisk alternativ end at gøre dette.

### Revisors ansvar for revisionen af årsregnskabet

Vores mål er at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet som helhed er uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl, og at afgive en revisionspåtegning med en konklusion. Høj grad af sikkerhed er et højt niveau af sikkerhed, men er ikke en garanti for, at en revision, der udføres i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, altid vil afdække væsentlig fejlinformation, når sådan findes. Fejlinformationer kan opstå som følge af besvigelser eller fejl og kan betragtes som væsentlige, hvis det med rimelighed kan forventes, at de enkeltvis eller samlet har indflydelse på de økonomiske beslutninger, som regnskabsbrugerne træffer på grundlag af årsregnskabet.

Som led i en revision, der udføres i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, foretager vi faglige vurderinger og opretholder professionel skepsis under revisionen. Herudover:

- Identificerer og vurderer vi risikoen for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl, udformer og udfører revisionshandlinger som reaktion på disse risici samt opnår revisionsbevis, der er tilstrækkeligt og egnet til at danne grundlag for vores konklusion. Risikoen for ikke at opdage væsentlig fejlinformation forårsaget af besvigelser er højere end ved væsentlig fejlinformation forårsaget af fejl, idet besvigelser kan omfatte sammensværgelser, dokumentfalsk, bevidste udeladelser, vildledning eller tilsidesættelse af intern kontrol.
- Opnår vi forståelse af den interne kontrol med relevans for revisionen for at kunne udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke for at kunne udtrykke en konklusion om effektiviteten af foreningens interne kontrol.
- Tager vi stilling til, om den regnskabspraksis, som er anvendt af ledelsen, er passende, samt om de regnskabsmæssige skøn og tilknyttede oplysninger, som ledelsen har udarbejdet, er rimelige.
- Konkluderer vi, om ledelsens udarbejdelse af årsregnskabet på grundlag af regnskabsprincippet om fortsat drift er passende, samt om der på grundlag af det opnåede revisionsbevis er væsentlig usikkerhed forbundet med begivenheder eller forhold, der kan skabe betydelig tvivl om foreningens evne til at fortsætte driften. Hvis vi konkluderer, at der er en væsentlig usikkerhed, skal vi i vores revisionspåtegning gøre opmærksom på oplysninger herom i årsregnskabet eller, hvis sådanne oplysninger ikke er tilstrækkelige, modificere vores konklusion. Vores konklusioner er baseret på det revisionsbevis, der er opnået frem til datoen for vores revisionspåtegning. Fremtidige begivenheder eller forhold kan dog medføre, at foreningen ikke længere kan fortsætte driften.

## Den uafhængige revisors revisionspåtegning

- Tager vi stilling til den samlede præsentation, struktur og indhold af årsregnskabet, herunder noteoplysningerne, samt om årsregnskabet afspejler de underliggende transaktioner og begivenheder på en sådan måde, at der gives et retvisende billede heraf.

Vi kommunikerer med den øverste ledelse om blandt andet det planlagte omfang og den tidsmæssige placering af revisionen samt betydelige revisionsmæssige observationer, herunder eventuelle betydelige mangler i intern kontrol, som vi identificerer under revisionen.

Søborg, den 16. maj 2023

### **Beierholm**

Statsautoriseret Revisionspartnerselskab  
CVR-nr. 32 89 54 68

Jan Nygaard  
Statsaut. revisor

## Resultatopgørelse

Note	2022 DKK	2021 DKK
	566.250	604.780
	684.338	342.605
	-31.815	-4.603
	290.836	464.899
	30.589	-266.714
1 Øvrige indtægter	7.179.337	1.940.893
Andre driftsindtægter	9.270	0
<b>Indtægter i alt</b>	<b>8.728.805</b>	<b>3.081.860</b>
Andre eksterne omkostninger	-1.669.816	-1.581.427
<b>Bruttofortjeneste I</b>	<b>7.058.989</b>	<b>1.500.433</b>
2 Personaleomkostninger	-494.636	-321.886
<b>Bruttofortjeneste II</b>	<b>6.564.353</b>	<b>1.178.547</b>
Af- og nedskrivninger af materielle anlægsaktiver	-280.286	-281.888
<b>Resultat af primær drift</b>	<b>6.284.067</b>	<b>896.659</b>
Finansielle indtægter	0	18
8 Finansielle omkostninger	-56.565	-50.816
<b>Finansielle poster i alt</b>	<b>-56.565</b>	<b>-50.798</b>
<b>Årets resultat</b>	<b>6.227.502</b>	<b>845.861</b>
<b>Forslag til resultatdisponering</b>		
Overført resultat	6.227.502	845.861
<b>I alt</b>	<b>6.227.502</b>	<b>845.861</b>



	31.12.22 DKK	31.12.21 DKK
<b>AKTIVER</b>		
Note		
Ejendomme	13.283.775	13.329.065
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar	37.476	33.208
<b>9 Materielle anlægsaktiver i alt</b>	<b>13.321.251</b>	<b>13.362.273</b>
<b>Anlægsaktiver i alt</b>	<b>13.321.251</b>	<b>13.362.273</b>
Tilgodehavende, Al Rawabi	175.629	176.270
Tilgodehavende, IslamGuide	100.604	367.435
Andre tilgodehavender	0	220.000
Periodeafgrænsningsposter	100.662	0
<b>Tilgodehavender i alt</b>	<b>376.895</b>	<b>763.705</b>
Indestående IslamGuide.dk	261.193	230.604
Indestående Al-Rawabi	160.120	191.935
Indestående Begravelsesservice	2.151.951	1.861.115
<b>Værdipapirer og kapitalandele i alt</b>	<b>2.573.264</b>	<b>2.283.654</b>
Kontanter	81.949	69.162
Indestående i kreditinstitutter	15.323.354	8.986.932
<b>10 Likvide beholdninger i alt</b>	<b>15.405.303</b>	<b>9.056.094</b>
<b>Omsætningsaktiver i alt</b>	<b>18.355.462</b>	<b>12.103.453</b>
<b>Aktiver i alt</b>	<b>31.676.713</b>	<b>25.465.726</b>

<b>PASSIVER</b>		31.12.22	31.12.21
		DKK	DKK
Note			
	Overført resultat	31.236.677	25.009.175
	<b>Egenkapital i alt</b>	<b>31.236.677</b>	<b>25.009.175</b>
	Mellemværende med Muslimsk Begravelsesservice	200.865	200.865
11	Anden gæld	239.171	255.686
	<b>Kortfristede gældsforpligtelser i alt</b>	<b>440.036</b>	<b>456.551</b>
	<b>Gældsforpligtelser i alt</b>	<b>440.036</b>	<b>456.551</b>
	<b>Passiver i alt</b>	<b>31.676.713</b>	<b>25.465.726</b>

12 Pantsætninger og sikkerhedsstillelser

## Egenkapitalopgørelse

Beløb i DKK	Overført resultat
Egenkapitalopgørelse for 01.01.22 - 31.12.22	
Saldo pr. 01.01.22	25.009.175
Årets resultat	6.227.502
Saldo pr. 31.12.22	31.236.677

	2022	2021
	DKK	DKK
<b>1. Øvrige indtægter</b>		
Zakat	29.270	23.188
Skolekontingent	418.637	239.808
Rådgivningsindtægter	94.194	21.130
Fredagsindsamling	159.252	453.379
Lokaleudlejning	366.000	299.441
Indsamling til bygning af moske	6.072.484	903.947
Øvrige indtægter	39.500	0
I alt	7.179.337	1.940.893

**2. Personaleomkostninger**

Gager og lønninger	419.387	249.216
Feriepenge	52.597	31.298
ATP-bidrag (arbejdsgiverbetalt)	4.165	3.502
Andre omkostninger til social sikring	4.801	3.773
Kursusomkostninger	18.845	3.750
Øvrige personaleomkostninger	-5.159	30.347
I alt	494.636	321.886

	2022	2021
	DKK	DKK

### 3. Kulturelle omkostninger

Omkostninger til kulturelle aktiviteter	292.899	0
Omkostninger til undervisning	51.689	0
I alt	344.588	0

### 4. Sociale omkostninger

Restaurationsbesøg	784	0
Gaver og blomster	19.300	24.675
Campingudgifter og udflugter	0	175.852
Aktiviteter nykonverterede	0	6.325
I alt	20.084	206.852

### 5. Autodrift

Brændstof	199	0
Forsikring og vægtafgift	2.064	21.315
I alt	2.263	21.315

	2022 DKK	2021 DKK
<b>6. Drift af ejendom</b>		
El, vand, varme og gas	737.829	641.226
Ejendomsskat og forsikringer	112.165	153.434
Reparation og vedligeholdelse	77.118	0
Rengøring	10.461	18.383
Diverse ejendomsudgifter	0	5.329
Renovering af lokaler m.v.	3.985	-3.711
I alt	941.558	814.661

**7. Administrationsomkostninger**

Tryksager og reklame	0	-5.250
Mindre nyanskaffelser	66.044	69.158
Telefon	0	23.120
Porto og gebyrer	19.336	22.006
Revisorhonorar	70.000	75.000
Revisorhonorar, regulering fra sidste år	-6.894	2.378
Regnskabs- og bogholderimæssig assistance	39.156	15.000
Konsulentassistance	21.000	10.500
Advokat	29.000	135.435
Forsikringer	58.513	0
Transport og rejse uden moms	3.054	9.702
Nedskrivning af tilgodehavende retssag ifm. forlig	0	144.951
Internet	0	3.763
EDB-udgifter og kopimaskine	43.205	16.023
Øvrige omkostninger	18.909	16.813
I alt	361.323	538.599

**8. Finansielle omkostninger**

Renter, pengeinstitutter	56.565	50.816
--------------------------	--------	--------

**9. Materielle anlægsaktiver**

Beløb i DKK	Ejendomme	Andre anlæg, driftsmateriel og inventar
Kostpris pr. 01.01.22	15.110.756	83.020
Tilgang i året	219.994	25.000
Afgang i året	0	-18.000
Kostpris pr. 31.12.22	15.330.750	90.020
Af- og nedskrivninger pr. 01.01.22	-1.781.691	-49.812
Afskrivninger i året	-265.284	-15.002
Tilbageførsel af af- og nedskrivninger på afhændede aktiver	0	12.270
Af- og nedskrivninger pr. 31.12.22	-2.046.975	-52.544
Regnskabsmæssig værdi pr. 31.12.22	13.283.775	37.476

	31.12.22	31.12.21
	DKK	DKK

### 10. Likvide beholdninger

Kassebeholdning	81.949	69.162
Nordea 8962 853 529	6.064.543	5.546.643
Nordea 5501-626-621-2400	9.258.811	3.440.289
I alt	15.405.303	9.056.094

### 11. Anden gæld

A-skat og arbejdsmarkedsbidrag	37.845	13.019
ATP og andre sociale ydelser	1.704	852
Feriepenge	7.403	3.584
Renter	36	0
Skyldige omkostninger	192.183	238.231
I alt	239.171	255.686

### 12. Pantsætninger og sikkerhedsstillelser

Foreningen har ikke stillet pant eller anden sikkerhed i aktiver.

### 13. Anvendt regnskabspraksis

#### GENERELT

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven for virksomheder i regnskabsklasse A med tilvalg af bestemmelser fra en højere regnskabsklasse.

Den anvendte regnskabspraksis er uændret i forhold til foregående år.



### 13. Anvendt regnskabspraksis - fortsat -

#### Generelt om indregning og måling

I resultatopgørelsen indregnes indtægter i takt med, at de indtjenes, herunder indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser. I resultatopgørelsen indregnes ligeledes alle omkostninger, herunder afskrivninger og nedskrivninger.

I balancen indregnes aktiver, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde foreningen, og aktivets værdi kan måles pålideligt. Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå foreningen, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt. Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet nedenfor for hver enkelt regnskabspost.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige tab og risici, der fremkommer inden årsrapporten aflægges, og som be- eller afkræfter forhold, der eksisterede på balancedagen.

## RESULTATOPGØRELSE

### Nettoomsætning

Indtægter fra salg af varer indregnes i resultatopgørelsen, såfremt levering og risikoovergang til køber har fundet sted inden udgangen af regnskabsåret, og når salgsbeløbet kan opgøres pålideligt og forventes indbetalt. Nettoomsætning måles til dagsværdi og opgøres ekskl. moms og afgifter opkrævet på vegne af tredjemand samt med fradrag af rabatter.

Indtægter fra salg af tjenesteydelser indregnes i resultatopgørelsen i takt med levering af tjenesteydelserne (leveringsmetoden). Nettoomsætningen måles til salgsværdien af det fastsatte vederlag ekskl. moms og afgifter opkrævet på vegne af tredjemand samt med fradrag af rabatter.

### Andre driftsindtægter

Andre driftsindtægter omfatter indtægter af sekundær karakter i forhold til virksomhedens aktiviteter, herunder lejeindtægter, negativ goodwill og gevinster ved salg af immaterielle og materielle anlægsaktiver.

**13. Anvendt regnskabspraksis** - fortsat -**Andre eksterne omkostninger**

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til kulturelle og sociale aktiviteter, administration, lokaler og tab på debitorer i det omfang, de ikke overstiger normale nedskrivninger. Administrationsomkostninger omfatter kontoromkostninger, forsikringer og kontingenter m.v. med fradrag af eventuelle private andele af omkostninger.

**Personaleomkostninger**

Personaleomkostninger omfatter løn, gager samt øvrige personalerelaterede omkostninger.

**Af- og nedskrivninger**

Afskrivninger på materielle anlægsaktiver tilsigter, at der sker systematisk afskrivning over aktivernes forventede brugstid. Der foretages lineære afskrivninger baseret på følgende brugstider og restværdier:

	Brugstid, år	Rest- værdi DKK
Bygninger	50	0
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar	5	0

Grunde afskrives ikke.

Afskrivningsgrundlaget er aktivets kostpris fratrukket forventet restværdi ved afsluttet brugstid. Afskrivningsgrundlaget reduceres endvidere med eventuelle nedskrivninger. Brugstiden og restværdien fastsættes, når aktivet er klar til brug, og revurderes årligt.

Nedskrivninger af materielle anlægsaktiver foretages efter anvendt regnskabspraksis omtalt i afsnittet "Nedskrivning af anlægsaktiver".

**Andre finansielle poster**

Under andre finansielle poster indregnes renteindtægter og renteomkostninger m.v.

**Skat af årets resultat**

Foreningen er skattefritaget i henhold til Selskabsskattelovens §3, stk. 1 nr. 3, og der er derfor ikke beregnet og afsat skyldige skatter.

**13. Anvendt regnskabspraksis** - fortsat -**BALANCE****Materielle anlægsaktiver**

Materielle anlægsaktiver omfatter grunde og bygninger samt andre anlæg, driftsmateriel og inventar.

Materielle anlægsaktiver måles i balancen til kostpris med fradrag af akkumulerede af- og nedskrivninger.

Kostprisen omfatter anskaffelsesprisen samt omkostninger direkte tilknyttet anskaffelsen indtil aktivet er klar til brug. Renter af lån til at finansiere fremstillingen indregnes ikke i kostprisen.

Kostprisen for et samlet aktiv opdeles i separate bestanddele, der afskrives hver for sig, hvis brugstiden på de enkelte bestanddele er forskellig.

Materielle anlægsaktiver afskrives lineært baseret på brugstider og restværdier, som fremgår af afsnittet "Af- og nedskrivninger".

Gevinster eller tab ved afhændelse af materielle anlægsaktiver opgøres som forskellen mellem en eventuel salgspris med fradrag af salgsomkostninger og den regnskabsmæssige værdi på salgstidspunktet fratrukket eventuelle omkostninger til bortskaffelse.

**Nedskrivning af anlægsaktiver**

Den regnskabsmæssige værdi af anlægsaktiver, der ikke måles til dagsværdi, vurderes årligt for indikationer på værdiforringelse ud over det, som udtrykkes ved afskrivning.

Hvis foreningens realiserede afkast af et aktiv eller en gruppe af aktiver er lavere end forventet, anses dette som en indikation på værdiforringelse.

Foreligger der indikationer på værdiforringelse, foretages nedskrivningstest af hvert enkelt aktiv henholdsvis hver gruppe af aktiver.

Der foretages nedskrivning til genindvindingsværdien, hvis denne er lavere end den regnskabsmæssige værdi.

Som genindvindingsværdi anvendes den højeste værdi af nettosalgspris og kapitalværdi. Kapitalværdien opgøres som nutidsværdien af de forventede nettopengestrømme fra anvendel-

**13. Anvendt regnskabspraksis** - fortsat -

sen af aktivet eller aktivgruppen samt forventede nettopengestrømme ved salg af aktivet eller aktivgruppen efter endt brugstid.

Nedskrivninger tilbageføres, når begrundelsen for nedskrivningen ikke længere består.

**Tilgodehavender**

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til pålydende værdi med fradrag af nedskrivninger til imødegåelse af tab.

Nedskrivninger til imødegåelse af tab opgøres på grundlag af en individuel vurdering af de enkelte tilgodehavender, når der på individuelt niveau foreligger en objektiv indikation på, at et tilgodehavende er værdiforringet.

**Likvide beholdninger**

Likvide beholdninger omfatter indestående på bankkonti samt kontante beholdninger.

**Gældsforpligtelser**

Kortfristede gældsforpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvilket normalt svarer til gældens pålydende værdi.